

GOV. MSG. NO. 740

EXECUTIVE CHAMBERS

HONOLULU

LINDA LINGLE

April 9, 2007

The Honorable Colleen Hanabusa, President and Members of the Senate Twenty-Fourth State Legislature State Capitol, Room 409 Honolulu, Hawaii 96813

Dear Madam President and Members of the Senate:

This is to inform you that on April 9, 2007, the following bill was signed into law:

HB1204

A BILL FOR AN ACT RELATING TO CRIMINAL PROCEDURE. (ACT 013)

Sincerely,

LINDA LINGLE

HOUSE OF REPRESENTATIVES TWENTY-FOURTH LEGISLATURE, 2007 STATE OF HAWAII

ACT 013 H.B. NO. 1204

A BILL FOR AN ACT

RELATING TO CRIMINAL PROCEDURE.

BE IT ENACTED BY THE LEGISLATURE OF THE STATE OF HAWAII:

1	SECT	ION 1. Section 803-6, Hawaii Revised Statutes, is
2	amended by	y amending subsections (c) and (d) to read as follows:
3	" (C)	The citation shall contain:
4	(1)	[Name] The name and current address of the offender;
5	(2)	[Social] The last four digits of the offender's social
6		security number;
7	(3)	[Description] A description of the offender;
8	(4)	[Nature] The nature of the offense;
9	(5)	[Time] The time and date[+] of the offense;
10	(6)	[Notice] A notice of time and date for court
11		appearance;
12	(7)	[Signature] The signature and badge number of the
13		officer [(badge)];
14	(8)	[Signature] The signature of the offender agreeing to
15		court appearance;
16	(9)	[Remarks; Any remarks; and
17	(10)	[Notice-you are hereby directed] A notice directing
18		the offender to appear at the time and place
	מה תחז מה	1516 dog



1	designated [above] to stand trial for the offense	
2	indicated[. A] and a notice that failure to obey	
3	[this] the citation may result in a fine or	
4	imprisonment, or both.	
5	(d) Where a citation has been issued in lieu of the	
6	requirements of <u>subsection</u> (a) [above], the officer who issues	
7	the summons or citation may subscribe to the complaint [under	
8	oath]:	
9	(1) Under oath administered by any police officer whose	
10	name has been submitted to the prosecuting officer and	
11	who has been designated by the chief of police to	
12	administer the oath[+]; or	
13	(2) By declaration in accordance with the rules of court.	
14	SECTION 2. Section 805-1, Hawaii Revised Statutes, is	
15	amended to read as follows:	
16	"§805-1 Complaint; form of warrant. When a complaint is	
17	made to any prosecuting officer of the commission of any	
18	offense, the prosecuting officer shall examine the complainant,	
19	shall reduce the substance of the complaint to writing, and	
20	shall cause the [same] complaint to be subscribed by the	
21	complainant under oath, which the prosecuting officer is hereby	
22	authorized to administer[+], or the complaint shall be made by	
	HB LRB 07-1516.doc	

- 1 declaration in accordance with the rules of court. If the 2 original complaint results from the issuance of a traffic 3 summons or a citation in lieu of an arrest pursuant to section 803-6, by a police officer, the oath may be administered by any 4 5 police officer whose name has been submitted to the prosecuting officer and who has been designated by the chief of police to 6 administer the oath[-], or the complaint may be submitted by 7 8 declaration in accordance with the rules of court. presentation of the written complaint to the judge [within] in 9 10 whose circuit the offense [is alleged to have] allegedly has
- 13 is directed [(except as provided in section 805-3), forthwith],

been committed, the judge shall issue a warrant, reciting the

complaint and requiring the sheriff, or other officer to whom it

- 14 except as provided in section 805-3, to arrest the accused and
- 15 to bring the accused before the judge to be dealt with according
- 16 to law; and in the same warrant the judge may require the
- 17 officer to summon such witnesses as are named [therein] in the
- 18 warrant to appear and give evidence at the trial. The warrant
- 19 may be in the form established by the usage and practice of the
- 20 issuing court."

11

12

- 21 SECTION 3. Statutory material to be repealed is bracketed
- 22 and stricken. New statutory material is underscored.

HB LRB 07-1516.doc

SECTION 4. This Act shall take effect upon its approval.

2

1

INTRODUCED BY:

BY REQUEST

JAN 2 2 2007

APPROVED this 9 day of

APR

,2007

GOVERNOR OF THE STATE OF HAWAII